

EQQARTUUSSUT

Oqaatigineqarpoq ulloq 9. oktober 2017

Eqqartuussiviup nr. 16/2017
Politiets nr. 55PM-98735-00005-16

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
Kommuneqarfik Sermersooq
GER-nummer 31290937

Unnerluussissut tiguneqarsimavoq ulloq 20. januar 2017

Kommuneqarfik Sermersooq makkuninnga unioqqutitsinermut unnerluutigineqarpoq :

Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048 af 26. oktober 2005 lov om arbejdsmiljø i Grønland med senere ændringer § 65, stk. 1, nr. 1, jf. stk. 4, nr. 2, jf. § 68, jf. § 32, stk. 1 og Arbejdstilsynets bekendtgørelse nr. 395 af 24. juni 1986 om arbejdets udførelse for Grønland, § 11, stk. 1, jf. stk. 3, jf. § 2 og § 6, stk. 2

ved den 6. juni 2016 på Kommuneqarfik Sermersooqs modtagerstation i [...], at have været ansvarlig for, at de ansatte udførte arbejde med håndtering af sække med sammenpresset affald, uden at arbejdet blev udført sikkerhedsmæssigt fuldt forsvarligt, idet de ansatte løftede sækkene med en vægt på mellem 50 og 70 kg i 3/4-arms længde og i strakte arme, uden at benytte et teknisk hjælpemiddel for at imødegå unødige fysiske belastninger og uhensigtsmæssige arbejdsstillinger, hvorved der var fremkaldt fare for skade på de ansattes liv og helbred.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq eqqartuussisoqassasoq akiligassiinermik 25.000 kr.-inik.

Kommuneqarfik Sermersooq pisuunnginnerarpoq.

Suliami paasissutissat

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu nassuiaasoqarpoq ilisimannittunit, I1, I2, I3 aamma I4.

I1 ilaatigut nassuiaateqarpoq, nalunaaruteqaqqaarluni nakkutilliinermut atatillugu pulaarsimalluni Paamiuni tigooqqaavimmut ulloq 6. juni 2016. Nalunaaruteqaqqaarani pulaarnermi ulloq 4. juni 2016, sulisut oqaatigisimavaat, pingasunngornermi eqqakkanik annertuunik naqinneqartussanik tigusisussaallutik. Sulisut puut akimut ersittut immerpaat eqqagassanik naqitsisarfiup eqqaaniittut, taakkualu naqinneqarput. Puut akimut ersittut ulikkaarneqaraangamik stripsinik matuneqartarput illuinnarmillu tigullugit naqittaavimmiit natikkut uniarlugit inissikkallarneqarfianukaanqartarlutik. Tassanngaaniit puut assaassuup nivaataanut qaqqinneqartarput. Sulisut oqaatigivaat puut 40 aamma 70 kg akornanni oqimaassuseqartartut. Sulisut oqimaalutaammik pissarsippuut puut oqimaalutarneqarniassammata. Puullu

oqimaalutarneqarput 50 aamma 70 kg akornannut. Nakkutilliilluni pulaarnermi vejformandi najuutiinnavipqoq. Taassuma oqaatigivaa nalunngikkitsik puut oqimaappallaartut. Vejformandi tigooqqaavimmi ulluinnarni aqutsisutut inissisimavoq. Ilisimannittoq isumaqarpoq peqqarniitsumik inatsisinik unioqputitsisoqartoq, tassami tallip $\frac{3}{4}$ -nik ungasitsigisumik kivitsisoqartarmat. Sulisut ilaasa oqaatigisarpaa oqimaassuseq. Ilisimannittullu inerteqqutigisimavaa. Ilisimannittoq tigooqqaavimmi teknikkikkut ikiorsiissutaasinnaasunik takusaqanngilaq. Sulisut oqaluttuarput sapaatit akunneri marluk matuma siorna Nuummiit tikittoqarsimasoq, teknikkikkullu ikiorsiissutit atornissaannut ilinniartinneqarsimallutik. Ilisimannittup I3 oqarasuaatikkut nalunaarfigivaa ingerlaannartumik inerteqqutip atulerneranik ulloq 6. juni 2016 taassumalu eqqumiigisimavaa teknikkikkut atortorissaarutinik atuisoqannginnera.

I2 ilaatigut nassuiaavoq nammineq kommunu vejformanditut atorfeqarluni. Ullumikkut X1 tigooqqaavimmi akisussaasuusoq. Ulloq 6. juni 2016 sulivoq nakkutilliisunik pulaartoqarnerani. Ulloq taanna X1 sulinngilaq, ilisimannittorlu taanna sinnerlugu najuulluni. Nammineq siusinnerusukut tigooqqaavik akisussaaffiginikuuvaa, sinniisuusarlunilu X1 sulinngikkaangat. Sullivinnik Nakkutilliisoqarfimmeersut assigiinngitsunik nassuiaateqarput, ilisimannittullu suleqatini nutseruppai. Eqqagassanik assigiinngitsunik illoqarfimmiit tigusaqarniikuupput. Eqqagassat naqinneqarput puunut plastikkinut qattap iluanut. Ilisimannittoq isumaqarpoq puut oqimaassuseqartut 50 aamma 70 kg akornani. Maskinamik kivitsussummik peqaraluarput, puulli nammineeruppaat angutit marlukkarlutik. Puut inissinneqartarput inersuarmi tunorlerpaanngorlugit. Siusinnerusukut qalutaatit nivaatartaanut puut kivinneqartaraluarput. Maannakkut palitsit atorneqartarput taakkualu kivinneqartartut trukkit atorlugit. Maskina kivitsissut atorlugu arriipallaarmat sulisut atorneq ajorpaat. Maskinap kivitsussutip qanoq atornissaanut ilitsersorneqarnikuupput. Ilitsersuineq pivoq ukiut 5-6 matuma siornatigut. Taamanikkut I4 ilitsersuivoq, maanna taanna Nuummi sulivoq. Ilisimannittup 4-llu arlaleriarlutik sulisut ilitsersornukuuvaat maskinap kivitsussutip qanoq atorneqarnissaanik.

I3 ilaatigut nassuiaavoq, kommunimi drift- og miljøchefiulluni ilaatigullu [...] eqqakkat suliarineqartarneri qullersaaffigalugit akisussaasuulluni. Ilisimasimannigilaa nakkutilliisunik pulaartoqarsimanera. Sulisuminit attavigineqarpoq pulaartoqartillugu. I1 attavigivaa nakkutilliisunik pulaartoqarnerata nalaani. Taassumalu oqaatigivaa kivitsissutinik atortoqarsimannngitsoq. Pingasunik kivitsissuteqarpoq, taakkualu atorneqartussaallutik eqqakkanut naqitanut, taakkualu oqimaassuseqarsinnaapput 40 aamma 60 kg akornanni. Taamaallutik puut maskinamik kivitsissummit toqqaannaq nivaatamut kivinneqarsinnaallutik. Kommunip ukiut marlut ingerlaneranni maskinap kivitsussutip atornissaa pillugu ilitsersuisarsimavoq, erseqqissaatigisarsimallugu atorneqassasoq. Sapaatit akunneri marluk matuma siornatigut ilisimannittup I4 namminneq nakkutilliillutik pulaarneranni, I4 maskinap atornissaa pillugu ilitsersuivoq. I4 ingerlaavartumik ilitsersuijuaannarnikuuvoq. Maskina kivitsussut pisiarineqarpoq eqqakkanik naqitsussutip pisiarineqarneranut atatillugu 2014-imi, atulerlunilu 2015-imi. Maannalu eqqakkanik passusisinnaasumik automatiskimik pisaarnikuupput, taannalu ukiup affaata missaani atuutereerluni. Isumagineqartuaannarnikuuvoq naammattunik sulisoqarnissaq eqqakkanik suliaqarsinnaasunik. I4 siusinnerusukut [...] atorfeqaraluarpoq, Nuummilu atorfininnikuuvoq eqqakkat pillugit qullersatut 2015-ip qiteqqunnerani. Nammineerluni parlatsini I2 ilitsersornikuuvaa, taannalu aamma ulluinnarni attavigiuaannarlugu. I2 nakkutigisassarai materielgården aamma eqqakkanik passussisarfik, taamanikkut ataatsimoorallarmata. Sapinngisamik piffiit assigiinngitsut ukiumut 5-6-riarlugit alakkarniarneqartarput.

I4 ilaatigut nassuiaavoq, [...] teknikkikkut ingerlatsivimmi immikkoortortaqarfimmi ningiuusimalluni eqqakkat nassiuutarneri piviusunngortinneqarmat. Suliamik pilersaarut

aallartippoq 2011 imaluunniit 2012-imi. Eqqaavissuaq matusussaavoq, [...] eqqakkat ikuallassinnaasut poortorneqatalertussaallutik Nuummullu ikuallaavimmut nassiuqqartallissallutik. Mil-Tek-imiit pisiarineqarput eqqakkanut naqittaatit. Poortugaq pingasunik naqiterutinik kompressorertalimmik aamma kivitsissutit takkunnikuupput. Sulisut kivitsissutit atortussaavaat, ilisimannittullu arlaleriarluni erseqqissaatiginikuuvaa tamanna sulisunut. Siunnersuisartunik ilitersuijartortunik aamma InuPlanimiit Nuummeersunik tikittoqarpoq, aamma ilisimannittoq peqataavoq atortut qanoq atornissaannut ilitersuisoqarnerani. Tamannalu pivoq 2011-imi imaluunniit 2012-imi. Namminerlu 2015-imi Nuummullu nuuppoq. Teknikkikkut immikkoortortaarfiani allaffeqarpoq. Materielgârdip formandia tassaniittarpoq sapaatip akunneranut 1-2-riarluni. Sapaatip akunneranut marloriarluni poortuisoqartarpoq. Nammineerluni takuniikuuvai atortut atorneqarneri aamma atorneqannginneri. Atorneqanngikkaangatalu erseqqissaatigisarlugu atorneqarnissaat. I2 siusinnerusukkut kommuneteknikeriuukuvoq kingusinnerusukkullu materielgârdimi tigooqqaavimmilu ittunngorluni. Maannakkut I2 tigooqqaavimmi ulluinnarni aqutsisuuvoq. Nakkutilliisut tikeraarnerisa kingorna qaammat ataaseq qaanngiuttoq atorfinitsinneqarpoq. Atortut atorneqarnissaat ajornakusoortuunngilaq. Nammineq kommunimiit nakkutilliilluni tikeraanngilaq 6. juni 2016 sioqqullugu. X2 taamaalioorsimassasoq.

Uppernarsaasiineq

Suliami ersersinneqarpoq Sullivinnik Nakkutilliisoqarfik nakkutilliilluni tikeraaneranut atatillugu ulloq 6. juni 2016, inerteqqutigineqarsimmammatt puut eqqakkat naqitat 50 kg-mik oqimaassusillit kivinneqartassanngitsut tallip $\frac{3}{4}$ -nik ungasitsigisumik tigooqqaavimmi. Inerteqqut uteqqinneqarpoq aalajangikkami ulloq 12. juni 2016 Sullivinnik Nakkutilliisoqarfimmiit.

Aalajangikkami ilaatigut ersersinneqarpoq:

"...

Inerteqqummut tunngavigisaq

Kommuneqarfik Sermersuup [...] eqqakkanik tigooraavianut nakkutilliilluni pulaarnermi ulloq 6. juni 2016 paasisat tunngavigalugit, Sullivinnik Nakkutilliisoqarfik naliliivoq, puunik eqqakkanik suliaqarnermut atatillugu kivitsisarnermi isumannaatsuunissamut- peqqinnissamullu tamakkiisumik isumannaatsumik ingerlanneqanngitsaq.

Taamatuttaaq aamma Sullivinnik Nakkutilliisoqarfik naliliivoq, sulisut inuttut ajoquserneqarsinnaanerat kivitsisarnermi annertuumik ulorianartorsiortinneqartoq. Taamatut suliaqarnermi sulisut aarlerinartorsiortinneqarput tassanngaannartumik ajoquserneqarsinnaanerat kivitsinerit ataasiakkaat eqqarsaatigalugit. Tamatuma saniatigut sulisut artukkerneqarput annertuumik ajoqusiisinnaanermut, pingaartumik makisikkut aamma tuikkut, kiisalu ungasinnerusoq eqqarsaatigalugu nukimikkut ajallumikkut naggussamikkullu ajoquteqalersinnaanerat.

Tamatumunnga tunngaviuvoq, nakkutilliilluni pulaarnermi paasineqarmat, sulisut puunik eqqakkanik naqitanik 50 aamma 70 kg-nik oqimaatsigisumik kivitsisarnerat, taamatullu kivitsisarneq ingerlanneqarluni tallip $\frac{3}{4}$ -nik ungasitsigisumiik talerlu siaarsimatillugu.

Peqatigitillugu Sullivinnik Nakkutilliisoqarfiup nalilerpaa pissutsinik ajornerulissutaasunik peqartoq. Tamakkua pissuteqarput:

Sulisup Mil-Tek eqqakkanik naqiterummiit puut nusuartarmagit kivittarlugillu natermut qitini siumut peqillugu, qissallatsillugu qiterminiit assigiinngitsumik oqimaassusilimmik, kiisalu assani ataasiinnaq atorlugu.

Sulisup puut kivittarmagit timimi siorngata tungaani 1,5 meterimik sinnilimmik ungasitsisumik tamnalu pisarpoq qitini peqingatillugu, qissallatsillugu qiterminiit tuiminiilli assigiinngitsumik oqimaassusilimmik.

Tenikkikkut atortorissaarutinik atuisoqanngilaq.

..."

Kommuneqarfik Sermersooq inerteqqut pillugu utimut akissuteqarpoq ulluni 12. juni 2016 aamma 26. juni 2016. Akissummilu ilaatigut ersersinneqarluni:

"...

7/6-2016-inimili immikkoortortaqaqarfiup akissutini nassiuppai [...] misissuinermi paasisasi pillugit. Oqaaseqaatissinni ilanngullugulu uppersaatsitsinni ersersinneqarpoq kivitsinermi atortut kiisalu ilitsersuutit pigineqarmata aammalu naammassineqarsimallutik (takuuk ilanngusaaq).

Taamaakkaluartoq paasineqarsimappat atortut ilitsersuutillu malinneqarsimannginneri/imaluunniit ilisimaneqarsimannginneri, uagut inerniilivugut, tamanna peqquteqarsimassasoq piffimmi naammattumik aqutsisoqarsimannginneranik.

Tamatuma kingunerisaanik ingerlatsiviup piffimmi aqutsineq pitsaanerulersissimavaa atorfinitsitsinermigut sulisunik aqutsisussamik taamaallaat tigooqqaaviup nakkutigineqarnissaanut aqunneqarnissaanillu suliaqartussamik.

Taamatullu aamma ingerlatsiviup marloriarluni ilitsersuisumik [...], tassani ilaatigut ittunngortoq ilitsersorneqarluni kiisalu tigooqqaaviup inoqarnissaanik, atortullu siunertarineqartumut atornissaanik ilitsersorneqartumik. Nakkutilliilluni tikeraarnerit malitseqartinneqassapput tikeraaqqinnermik septemberip qiteqqunnerani.

..."

Suliap pingaarnertut isumaqatigiissutiginiarneqarnerani takutinneqarput assit [...] eqqakkanik passussisarnermi periutsimut atuinissami ilitsersuinermeersut 2011 imalunniit 2012-meersut aamma assit ilitsersuinermeersut puut eqqakkanik naqitanik kiisalu videokkut takutitassiaq 6. juni 2016-imi nakkutilliilluni pulaarnermeersoq.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat inerniliinerallu

Pisuunermik apeqqut

Kommuneqarfik Sermersooq pisuunnginnerarpoq.

I1 aamma I2 nassuiaateqareermata, sanilliunneqarlutik assilinqarsimasut videokkullu immiussat takutinneqartut, eqqartuussisut tunngavigivaat, [...] tigooqqaavimmi suliasut ullormi 6. juni 2016 nakkutilliisut pulaarnerannut atatillugu eqqagassat naqitat puumiittut assaannarminnik suliarisimagaat, pullu oqimaassuseqarsimallutik 40 aamma 70 kg akornanni.

I3, I4 aamma I2 tamarmik nassuiaapput, [...] tigooqqaavimmi sulisut kivittaammik atuinissamut ilinniartinneqarsimasut eqqakkat naqinneqarnikut suliarinissaannut atasumik, aamma I4 nassuiaavoq, sulisunut oqaatigisarsimallugu atortunik atuinnginnerat nammineq sulii [...] sulitilluni. I2 nassuiaaneratigut eqqartuussisut tunngavigivaat, sulisut kivittaatit atortarsimanngikkaat, taakkua atortillugit sulineq arriinnerusarmat. Taamaattumik eqqartuussisut tunngavigivaat, I4 nassuiaanera sanilliunneqarluni I3 allakkatigut akissutaa 26. juli 2016-meersoq Sullivinnik Nakkutilliisoqarfimmut, tassalu nakkutilliisumik pulaartoqareerneratigut ulloq 6. juni 2016 tigooraasarfimmi sulisunut aqutsisussamik atorfinitsitsisoqarsimasoq. Tamanna tunngavigalugu

eqqartuussisut isumaqarput, kommunip nakkutilliinera, suliamik isumannaatsinissamik aamma peqqinnissamat tunngatillugu tamakkiisumik eqaatsumik illersorneqarsinnaasutut isigineqarsinnaasimangitsoq juni 2016-imi.

Taamaattumik eqqartuussisut pisuusutut isigivaat Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048, 26. oktober 2005 –imeersoq, Kalaallit Nunaanni suliffimmi isumannaallisaaikkut pissutsit pillugit kingusinnerusukkut allaannguteqartinneqartoq § 32, imm. 1 aamma Sullivinnik Nakkutilliisoqarfiup nalunaarutaani nr. 395, 24. juni 1986-imeersumi, Kalaallit Nunaanni suliat suliarineqarnissaat pillugu, § 2 aamma § 6, imm. 2 unnerluussissummi oqaatigineqartoq malillugu.

Pineqaatissiissut pillugu

Eqqartuussivimmi periuseq malillugu sulinermi avatangiisit pillugit inatsimmi § 32, imm. 1-ip aamma inatsisit unngavigalugit maleruagassat suliap suliarineqarneranut tunngasuni, unioqqutinneqarnerani aallaavittut pineqaatissinneq pisarpoq aallaavittut 20.000 kr.-inik akiligassinneqarnermik. Sulinermi avatangiisit pillugit inatsimmi § 65, imm. 4, nr. 2 malillugu, ilaatigut sakkortusaatitut isigineqartarpoq, inuup inuuneranik peqqinneranillu unioqqutitsinermi ulorianartorsiortitsisoqarsimappat. Periuserlu malillugu akiligassiisuteqarneq sakkortuninngortinneqarluni 5.000 kr.-inik.

Suliami matumani eqqartuussisut isumaqarput akiliisitsinissamik pineqaatissiissutip annertussusilerneqarnerani pingaartumik pingaartinneqassasoq, suliap suliarineqarnera isumaqarfigineqartariaqarmat sulisut ajoqusersinnaanerannik peqqinnerannillu aarlerinaateqarsimanera, tamannalu sakkortusaataavoq.

Pineqaatissiineq aalajangersaaffigineqarpoq Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048 26. oktober 2005-imeersoq malillugu, Kalaallit Nunaanni sulinermi avatangiisit pillugit inatsimmi taanna kingusinnerusukkut allannguuteqarinneqarpoq § 65, imm. 1, nr. 1, tak. imm. 4, nr. 2, tak. § 68, tak. § 32, imm. 1 aamma Sullivinnik Nakkutilliinermi nalunaarummi nr. 395, 24. juni 1986-imeersoq Kalaallit Nunaanni suliat suliarineqarnerinut, § 11, imm. 1, tak. imm. 3, tak. § 2 aamma § 6, imm. 2, taamaattumik akiligassiisoqarpoq 25.000 kr.-inik, tak. pinerluttulerinermi inatsimmi § 127.

Eqqartuussisarnermi inatsimmi § 480, imm. 1 malillugu suliami aningaasartuutigineqartut naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

Taamaattumik eqqortuutinneqarpoq:

Kommuneqarfik Sermersooq eqqartuunneqarpoq akiligassinneqarluni 25.000 kr.-inik, taakkua naalagaaffiup karsianut nakkartinneqassapput.

Suliami aningaasartuutit naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

DOM

afsagt den 9. oktober 2017

Rettens nr. 16/2017
Politets nr. 55PM-98735-00005-16

Anklagemyndigheden
mod
Kommuneqarfik Sermersooq
GER-nummer 31290937

Anklageskrift er modtaget den 20. januar 2017.

Kommuneqarfik Sermersooq er tiltalt for overtrædelse af:

Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048 af 26. oktober 2005 lov om arbejdsmiljø i Grønland med senere ændringer § 65, stk. 1, nr. 1, jf. stk. 4, nr. 2, jf. § 68, jf. § 32, stk. 1 og Arbejdstilsynets bekendtgørelse nr. 395 af 24. juni 1986 om arbejdets udførelse for Grønland, § 11, stk. 1, jf. stk. 3, jf. § 2 og § 6, stk. 2

ved den 6. juni 2016 på Kommuneqarfik Sermersooqs modtagerstation i [...], at have været ansvarlig for, at de ansatte udførte arbejde med håndtering af sække med sammenpresset affald, uden at arbejdet blev udført sikkerhedsmæssigt fuldt forsvarligt, idet de ansatte løftede sækkene med en vægt på mellem 50 og 70 kg i 3/4-arms længde og i strakte arme, uden at benytte et teknisk hjælpemiddel for at imødegå unødige fysiske belastninger og uhensigtsmæssige arbejdsstillinger, hvorved der var fremkaldt fare for skade på de ansattes liv og helbred.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om idømmelse af bøde på 25.000 kr.

Kommuneqarfik Sermersooq har nægtet sig skyldig.

Sagens oplysninger

Forklaringer

Der har været afgivet forklaring af vidnerne, V1, V2, V3 og V4.

V1 har forklaret blandt andet, at hun var på anmeldt tilsynsbesøg på modtagestationen i [...] den 6. juni 2016. Ved et uanmeldt besøg den 4. juni 2016, havde de ansatte oplyst, at de om onsdagen ville få en større portion affald, som skulle presses. De ansatte fyldte transparente sække, som stod i en sammenpresser, op med husholdningsaffald og pressede dette sammen. Når de transparente sække var fyldte, blev de lukket med strips og trukket med én hånd fra sammenpresseren, hen over gulvet til en midlertidig placering. Herfra blev sækkene løftet op i skovlen på en gravko. De ansatte oplyste, at sækkene vejede mellem 40 og 70 kg. De ansatte fik skaffet en vægt, så sækkene kunne vejes. Sækkene blev vejede til mellem 50 og 70 kg. Vejformanden var til stede under hele tilsynsbesøget. Denne oplyste, at de godt vidste, at sækkene var for tunge. Vejformanden fungerede som daglig leder af modtagestationen. V1 mener, at det er en grov lovovertrædelse, fordi der blev løftet i ¾ arms afstand. Det var en af de ansatte, som oplyste om vægten. Det er V1, som har udstedt forbuddet. V1 så ingen tekniske hjælpemidler på modtagestationen. De ansatte fortalte, at der 2 uger tidligere havde været besøg fra Nuuk, hvor der havde været undervisning i brug af de tekniske

hjælpemidler. V1 orienterede V3 telefonisk om straksforbuddet den 6. juni 2016 og denne undrede sig over, at der ikke var blevet anvendt tekniske hjælpemidler.

V2 har forklaret blandt andet, at han er ansat som vejformand hos kommunen. Det er X1, som har ansvaret for modtagestationen i dag. Han var på arbejde den 6. juni 2016, da der var tilsynsbesøg. X1 var ikke på arbejde denne dag, og V2 trådte til i stedet. Han har tidligere haft ansvaret for modtagestationen og fungerer som stedfortræder, når X1 ikke er på arbejde. Folkene fra Arbejdstilsynet forklarede forskellige ting, og V2 oversatte for kollegerne. De havde modtaget forskelligt affald fra byen. De pressede affaldet sammen i plasticsække i en spand. V2 mente, at sækkene vejede mellem 50 og 70 kg. Der var ellers en løftemaskine, men de håndterede i stedet sækkene to mand ad gangen. Sækkene blev placeret bagerst i hallen. De har tidligere løftet sækkene op i skovlen på en gummiged. Nu bruges der paller, som løftes med en gaffel. Det går for langsomt med løftemaskinen, så de ansatte bruger den ikke. De havde modtaget instruktion i, hvordan løftemaskinen virkede. Instruktionen foregik for 5-6 år siden. Det var V4, som nu er ansat i Nuuk, som gav instruktionen. Både V2 og V4 har flere gange instrueret medarbejderne om, at de skulle bruge løftemaskinen.

V3 har forklaret blandt andet, at han er drift- og miljøchef i kommunen og har det overordnede ansvar for blandt andet affaldshåndtering i [...]. Han var ikke klar over, at der havde været tilsynsbesøg. Han blev kontaktet af sine medarbejdere, mens der var besøg. Han kontaktede V1, mens tilsynsbesøget fandt sted. Hun sagde, at der ikke havde været løftegrej. Der er tre løftevogne, som skal bruges til at håndtere sammenpresset affald, der kan veje mellem 40 og 60 kg. Sækkene kan herefter løftes direkte fra løftemaskinen til en skovl. Kommunen havde i løbet af 2 år instrueret i brug af løftemaskinen og indskærpet, at den skulle bruges. På et af vidnets egne tilsynsbesøg sammen med V4 ca. 2 uger tidligere, havde V4 instrueret i brug af maskinen. V4 har hele tiden instrueret. Løftemaskinen blev købt sammen med affaldspresseren i 2014 og var i drift fra 2015. Nu har man investeret i et automatisk affaldshåndteringssystem, som har været i drift i ca. ½ år. De har hele tiden sørget for, at der var tilstrækkeligt med ansatte til at klare affaldshåndteringen. V4 var tidligere i [...] og blev ansat i Nuuk som affaldscenterleder i midten af 2015. Hun havde selv instrueret sin efterfølger, V2, som hun havde daglig kontakt med. V2 skulle have tilsyn med materielgården og affaldshåndteringen, som dengang var sammen enhed. De tilstræber at besøge de forskellige steder ca. 5-6 gange årligt.

V4 har forklaret blandt andet, at hun har været afdelingsleder i teknisk forvaltning i [...], da projektet med forsendelse af affald blev implementeret. Projektet startede i 2011 eller 2012. Dumpen skulle lukkes, og brændbart affald skulle pakkes i [...] og sendes til forbrændingen i Nuuk. Der blev indkøbt pressere til at presse affald fra Mil-Tek. Der kom en pakke med tre pressere med kompressor og løftegrej. De ansatte skulle benytte løftevognene, og vidnet indskærpede dette gentagne gange over for de ansatte. Der kom et konsulentteam fra Nuuk og InuPlan og V4 deltog også i instruktion af brug af udstyret. Dette foregik i 2011 eller 2012. Hun flyttede til Nuuk i 2015. Hun havde sit kontor på teknisk forvaltning. Materielgårdens formand. Var på stedet 1-2 gange om ugen. Der blev pakket 2 gange om ugen. Hun har både set, at udstyret blev brugt og ikke blev brugt. Hun har indskærpet brugen, når det ikke er sket. V2 var tidligere kommunetekniker og blev senere leder af materielgården og modtagestationen. V2 er daglig leder af modtagestationen nu. Han blev ansat ca. en måned efter tilsynsbesøget. Det er ikke kompliceret at anvende systemet. Hun mener ikke, at hun selv var på kommunalt tilsynsbesøg forud for den 6. juni 2016. Det er muligt, at X2 var det.

Dokumenter

Det fremgår af sagen, at Arbejdstilsynet i forbindelse med tilsynsbesøget den 6. juni 2016 udstedte forbud mod løft af 50 kg sække med sammenpresset affald i 3/4 arms afstand på modtagerstationen. Forbuddet blev gentaget ved afgørelse af 12. juli 2016 fra Arbejdstilsynet.

Af afgørelsen fremgår blandt andet:

"...

Begrundelse for forbuddet

På baggrund af konstateringerne ved tilsynsbesøget den 6. juni 2016 hos Kommuneqafik Sermersooqs Modtagerstation i [...], er det Arbejdstilsynets vurdering, at arbejdet med løft af affaldssække ikke blev udført sikkerheds- og sundhedsmæssigt fuldt forsvarligt.

Det er endvidere Arbejdstilsynets vurdering, at de ansatte var udsat for en betydelig overhængende fare for personskade ved løftearbejdet. Arbejdet udsatte de ansatte for en risiko for en akut skade ved de enkelte løft. Herudover udsætter arbejdet de ansatte for belastninger, der kan medføre betydelig skade på især lænderyg og skuldre, sam lidelser i muskler, sener og led på længere sigt.

Det begrundes med, at det ved tilsynsbesøget blev konstateret, at de ansatte løftede sække med sammenpresset affald med en vægt på mellem 50 og 70 kg, og at løftene foregik med en rækkeafstand i 3/4-arms afstand og i strakt arm.

Arbejdstilsynet vurderer samtidig, at der var forværende faktorer. Det skyldes:

At den ansatte trak og løftede sækkene fra Mil-tek affaldspressen til gulvet med foroverbøjet ryg, med vrid og asymmetri, samt med en hånd.

At den ansatte løftede sækkene ind foran kroppen over en afstand på 1,5 meter og at dette foregik med foroverbøjet ryg, med vrid og asymmetri af ryg og skuldre.

At der ikke blev benyttet tektiske hjælpemidler.

..."

Kommuneqarfik Sermersooq afgav tilbagemelding på forbuddet af 12. juli 2016 den 26. juli 2016. Af tilbagemeldingen fremgår blandt andet:

"...

Allerede den 7/6-2016 fremsendte forvaltningen vores umiddelbare kommentarer til Jeres observationer i [...]. Af vores kommentarer og den medfølgende dokumentation fremgår det at løfteudstyr sam instrukser var til stede og gennemført (se vedhæftede).

Når det så alligevel kan konstateres at udstyre og instruksen ikke bliver fulgt/eller er kendt konkluderer vi, at dette skyldes mangler hos den lokale ledelse.

Efterfølgende har Forvaltningen styrket den lokale ledelse, ved at ansætte en arbejdsleder alene til opsyn og ledelse af modtagerstationen.

Ligeledes har Forvaltningen over 2 omgange haft en supervisor i [...], hvor han dels har instrueret den nye arbejdsleder samt bemanningen på modtagerstationen omkring håndteringen sam superviseret at udstyret rent faktisk også anvendes efter hensigten. De to besøg følges op af endnu et kontrolbesøg primo september.

..."

Der har under hovedforhandlingen været forevist fotos fra oplæring i brugen af affaldshåndteringsystemet på modtagestationen i [...] fra 2011 eller 2012 og fotos af vejning af en sæk med sammenpresset affald samt afspillet en videosekvens fra tilsynsbesøget den 6. juni 2016.

Retten begrundelse og afgørelse

Om skyldspørgsmålet

Kommuneqarfik Sermersooq har nægtet sig skyldig.

Efter forklaringerne fra V1 og V2 sammenholdt med de optagne fotos og den foreviste videosekvens lægger retten til grund, at de ansatte på modtagestationen i [...] i forbindelse med tilsynsbesøget den 6. juni 2016 håndterede sække med sammenpresset affald manuelt, og at sækkene vejede mellem 40 og 70 kg.

V3, V4 og V2 har alle forklaret, at medarbejderne på modtagestationen i [...] var blevet oplært i brugen af løftevogne i forbindelse med arbejdet med håndtering af sammenpresset affald, og V4 har forklaret, at hun påtalte manglende brug af udstyret over for de ansatte, mens hun var ansat i [...]. Efter V2, fordi arbejdet gik for langsomt med disse. Retten lægger efter forklaringen fra V4 sammenholdt med V3 skriftlige tilbagemelding af 26. juli 2016 til Arbejdstilsynet til grund, at der efter tilsynsbesøget den 6. juni 2016 blev ansat en arbejdsleder til modtagestationen. Retten finder på denne baggrund, at kommunens tilsyn med, at arbejdet blev sikkerheds- og sundhedsmæssigt fuldt forsvarligt udført ikke kan anses for at have været tilstrækkelig effektiv i juni 2016. Retten finder derfor skyldig i overtrædelse af Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048 af 26. oktober 2005 lov om arbejdsmiljø i Grønland med senere ændringer § 32, stk. 1 og Arbejdstilsynets bekendtgørelse nr. 395 af 24. juni 1986 om arbejdets udførelse for Grønland, § 2 og § 6, stk. 2, i overensstemmelse med anklageskriftet.

Om foranstaltningen

Efter retspraksis fastsættes foranstaltningen for overtrædelse af arbejdsmiljølovens § 32, stk. 1, og de i medfør af lovens udstedte administrative bestemmelser om arbejdets udførelse som udgangspunkt som en bøde på 20.000 kr. Det skal i henhold til arbejdsmiljølovens § 65, stk. 4, nr. 2, blandt andet anses for en skærpende omstændighed, hvis der er fremkaldt fare for lov eller helbred ved overtrædelsen. Efter praksis skærpes bøden i så tilfælde med 5.000 kr.

I denne sag finder retten, at der ved udmåling af bødeforanstaltningen navnlig skal lægges vægt på, at arbejdet blev udført på en måde, som må antages at have indebåret risiko for skade på de ansattes helbred, hvilket er en skærpende omstændighed.

Foranstaltningen fastsættes efter Beskæftigelsesministeriets lovbekendtgørelse nr. 1048 af 26. oktober 2005 lov om arbejdsmiljø i Grønland med senere ændringer § 65, stk. 1, nr. 1, jf. stk. 4, nr. 2, jf. § 68, jf. § 32, stk. 1 og Arbejdstilsynets bekendtgørelse nr. 395 af 24. juni 1986 om arbejdets udførelse for Grønland, § 11, stk. 1, jf. stk. 3, jf. § 2 og § 6, stk. 2, derfor som en bøde på 25.000 kr., jf. kriminallovens § 127.

Efter retsplejelovens § 480, stk. 1 betaler statskassen sagens omkostninger.

Thi kendes for ret:

Kommuneqarfik Sermersooq idømmes en bøde på 25.000 kr., som tilfalder statskassen.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

Lars-Christian Sinkbæk
Pisortap tullia / Souschef